

ALCATEL

home & business phones

Alcatel Conference 1500 / 1800



MANUALE D'USO

INDICE DEI CONTENUTI

1. ISTRUZIONI IMPORTANTI DI SICUREZZA.....	1
1.1. Contenuto Della Confezione (Conference 1800)	2
1.2. Contenuto Della Confezione (Conference 1500)	3
1.3. Posizionamento	4
2. INSTALLAZIONE DEL TELEFONO.....	5
2.1. Collegare l'Unità Base	5
2.2. Configurare I Microfoni Senza Fili	6
3. CONOSCERE IL TELEFONO.....	8
3.1. Unità Base	8
3.2. Unità Microfonica Senza Fili	10
4. USARE IL TELEFONO.....	11
4.1. Impostare Data E Ora	11
4.2. Cambiare La Lingua	11
4.3. Effettuare Una Chiamata	11
4.4. Rispondere A Una Chiamata	11
4.5. Chiudere Una Chiamata	11
4.6. Ricomposizione	11
4.7. Regolazione Del Volume Dell'altoparlante	12
4.8. Mettere in Mute Una Chiamata	13
4.9. Localizzare Tutti I Microfoni	13
4.10. Esclusione Temporanea Della Suoneria	13
4.11. Effettuare Una Chiamata In Conferenza	13
5. RUBRICA.....	14
5.1. Aggiungere Una Nuova Voce Alla Rubrica	14
5.2. Cercare Una Voce Nella Rubrica	14
5.3. Chiamare Una Voce Inserita In Rubrica	15
5.4. Modificare Una Voce Della Rubrica	15
5.5. Eliminare Una Voce Dalla Rubrica	15
5.6. Eliminare Tutte Le Voci Dalla Rubrica	15
5.7. Capacità Della Rubrica	15
5.8. Selezione Rapida	15

6. VISUALIZZAZIONE DEL NUMERO DELLA CHIAMATA IN ENTRATA (Servizio Dipendente Dalla Rete)	17
6.1. Visualizzare La Lista Chiamate	17
6.2. Chiamare Una Voce Contenuta Nella Lista Chiamate	17
6.3. Salvare In Rubrica Un Numero Presente Nella Lista Chiamate	18
6.4. Eliminare Una Voce Nella Lista Chiamate	18
6.5. Eliminare L'intera Lista Chiamate	18
7. IMPOSTAZIONI DEL TELEFONO	19
7.1. Impostare Il Volume Della Suoneria	19
7.2. Impostare La Melodia Della Suoneria	19
7.3. Impostare Il Formato Dell'ora	19
7.4. Impostare Il Formato Della Data	19
7.5. Impostare Il Tono Dei Tasti	20
7.6. Cambiare Il Tempo Di Flash	20
7.7. Rinominare L'unità Base	20
7.8. Cambiare La Modalità Di Selezione	20
7.9. Resettare Il Telefono	21
7.10. Impostare la modalità PABX	21
7.11. Impostare un prefisso	21
8. SPECIFICHE TECNICHE	22
9. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI.....	23
10. GARANZIA.....	25
11. SICUREZZA.....	28
12. AMBIENTE	29

1. ISTRUZIONI IMPORTANTI DI SICUREZZA

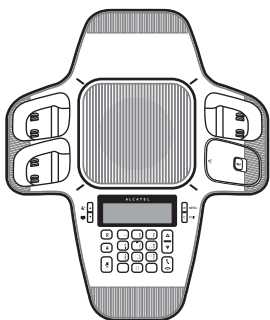
Quando viene utilizzata quest'apparecchiatura telefonica, occorre conoscere e rispettare sempre le precauzioni di sicurezza al fine di ridurre il rischio di incendio, shock elettrico e danneggiamento, e più specificatamente:

- 1) Leggere e comprendere tutte le istruzioni.
- 2) Seguire tutte le avvertenze e le istruzioni indicate sul prodotto.
- 3) Prima di pulirlo scollegare il prodotto dal modulo di interfaccia. Non utilizzare detergenti liquidi o detergenti spray. Fare uso di un panno umido per pulire il dispositivo.
- 4) Non utilizzare questo prodotto in prossimità di acqua (ad esempio, vicino a una vasca da bagno, un lavello della cucina, una piscina).
- 5) Non esporre il telefono alla luce diretta del sole o a condizioni ambientali di freddo estremo. Non posizionare il telefono vicino a una fonte di calore come termosifoni, fornelli da cucina, etc.
- 6) Non sovraccaricare le prese a muro e le prolunghe poiché potrebbero essere causa di incendio o shock elettrico.
- 7) Non utilizzare MAI il telefono all'aperto durante un temporale. Scollegare la base dalla linea telefonica e dalle prese di corrente in caso di rovesci violenti.
- 8) Non utilizzare il telefono per segnalare una fuga di gas in prossimità della stessa perdita.
- 9) Utilizzare solo le batterie litio-polimero fornite in dotazione. I periodi di funzionamento dei microfoni senza fili dipendono solo dalle prestazioni della batteria di default.
- 10) L'uso di altri tipi di batteria o di batterie non ricaricabili/ pile può essere pericoloso. Potrebbero causare interferenza e/o danni all'unità. Il produttore declina ogni responsabilità per i danni derivanti da tali inosservanze.
- 11) Smaltire le batterie in maniera sicura per l'ambiente. Non immergere le batterie nell'acqua, non bruciarle o non conservarle in un luogo in cui potrebbero subire perforazioni.

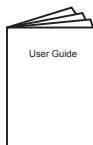
1.1. Contenuto Della Confezione (Conference 1800)

La confezione contiene i seguenti prodotti:

- 1 Unità base Alcatel Conference 1800
- 4 Unità microfoniche senza fili
- 1 Cavo di alimentazione CA
- 1 Modulo di interfaccia (alimentazione CA / collegamento telefonico – presa a muro)
- 1 Cavo di linea telefonica
- 4 batterie litio-polimero ricaricabili da 3,7 V 240 mAh
- 1 Cavo di collegamento da 6 mt.
- Manuale di istruzioni



Unità base
Alcatel Conference 1800



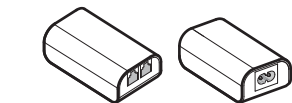
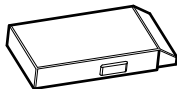
Manuale di istruzioni



4 Unità microfoniche senza fili



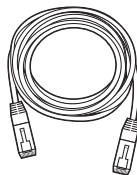
4 batterie litio-polimero
ricaricabili da 3,7 V 240 mAh



1 Modulo di interfaccia
(alimentazione CA / collegamento
telefonico – presa a muro)



1 Cavo di
linea telefonica



1 Cavo di
collegamento da 6 mt.

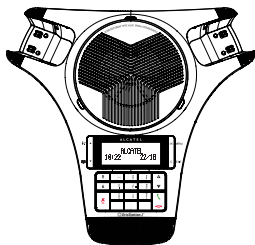


1 Cavo di alimentazione CA

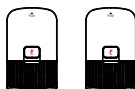
1.2. Contenuto Della Confezione (Conference 1500)

La confezione contiene i seguenti prodotti:

- 1 Unità base Alcatel Conference 1500
- 2 Unità microfoniche senza fili
- 1 Cavo di alimentazione CA
- 1 Modulo di interfaccia (alimentazione CA / collegamento telefonico – presa a muro)
- 1 Cavo di linea telefonica
- 2 batterie litio-polimero ricaricabili da 3,7 V 240 mAh
- 1 Cavo di collegamento da 6 mt.
- Manuale di istruzioni



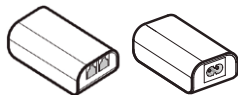
Unità base
Alcatel Conference 1500



2 Unità microfoniche
senza fili



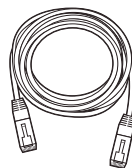
2 batterie litio-polimero
ricaricabili da 3,7 V 240 mAh



1 Modulo di interfaccia
(alimentazione CA / colle-
gamento telefonico –
presa a muro)



1 Cavo di linea telefonica



1 Cavo di collegamento
da 6 mt.



1 Cavo di alimentazione CA



Manuale di istruzioni

1.3. Posizionamento

Per ottenere la massima copertura e ridurre le interferenze ecco alcune linee guida da seguire al momento del posizionamento dell'unità base:

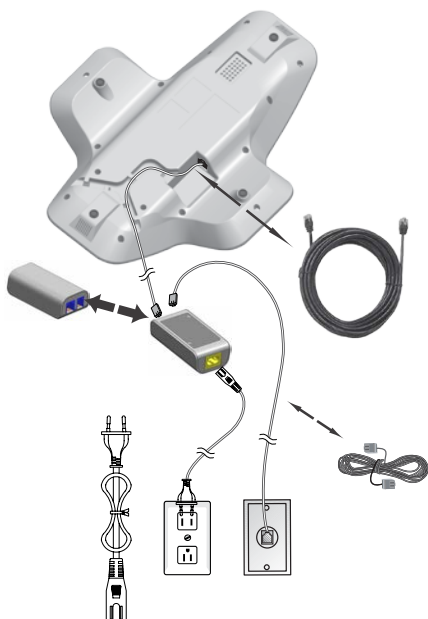
- Posizionare a debita distanza dai dispositivi elettronici quali televisioni, forni a microonde, radio, PC, dispositivi senza fili o altri telefoni cordless.
- Evitare la vicinanza a trasmettitori di radiofrequenza come le antenne esterne delle stazioni di telefonia cellulare.
- Evitare di collegare l'unità allo stesso circuito elettrico su cui sono collegati altri elettrodomestici al fine di scongiurare ogni rischio di interferenza. Spostare il dispositivo o l'unità base su un'altra presa elettrica.
- Se la ricezione tra il microfono e l'unità base non è soddisfacente, spostare l'unità in un altro luogo.

2. INSTALLAZIONE DEL TELEFONO

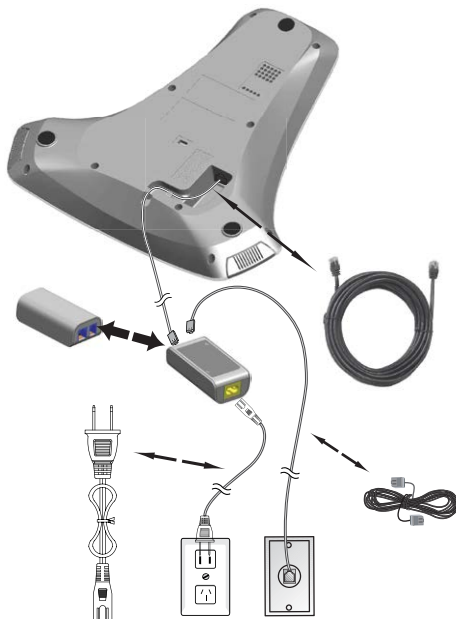
2.1. Collegare l'Unità Base

1. Collegare un'estremità del cavo del connettore da 6 metri all'unità base. Collegare l'altra estremità al modulo di interfaccia.
2. Collegare un'estremità del cavo della linea telefonica alla presa telefonica contenuta nel modulo di interfaccia.
3. Collegare l'altra estremità del cavo della linea telefonica alla presa telefonica a muro o al micro-filtro.
4. Collegare l'estremità più piccola del cavo di alimentazione a un connettore presente nel modulo di interfaccia.
5. Collegare l'estremità più grande del cavo di alimentazione a una presa di corrente a muro.
6. Utilizzare sempre i cavi forniti in dotazione.

Conference 1800



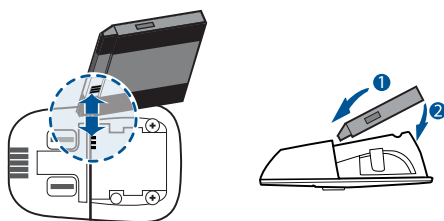
Conference 1500



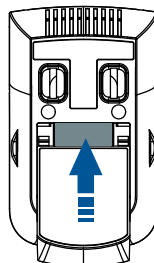
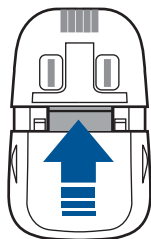
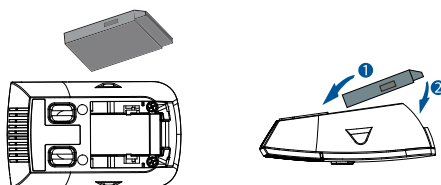
2.2. Configurare I Microfoni Senza Fili

1. Posizionare con estrema cura 1 batteria ricaricabile fornita in dotazione, così come indicato. Fare attenzione alla polarità della batteria.
2. Fare scorrere il coperchio del vano batteria.

Conference 1800



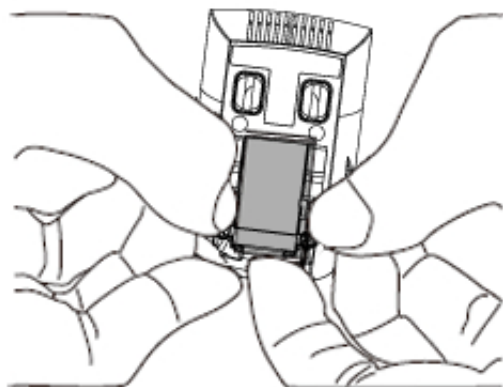
Conference 1500



- 3) Porre le Unità microfoniche senza fili sull'unità base e lasciare ricaricare per 8 ore prima di utilizzarli per la prima volta. Se posizionati sulla base correttamente, una luce rossa si accenderà sull'unità.

Nota bene:

- 1) Utilizzare solo la batteria litio-polimero ricaricabile fornita in dotazione.
- 2) Se l' Unità microfonica senza fili non viene utilizzata per molto tempo, scollegare e rimuovere la batteria al fine di prevenire possibili perdite.
- 3) Per togliere la batteria fare scorrere il coperchio; quindi, premendo le due levette verso l'esterno, sollevare con le dita la batteria dalla parte superiore. Dunque, estrarre lentamente la batteria.



In caso di linea a banda larga

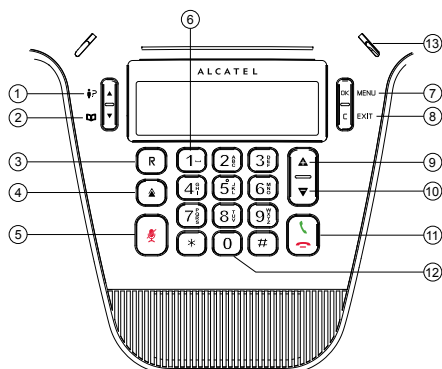
Se il telefono è connesso a una linea a banda larga, occorre inserire un micro-filtro tra il telefono e la linea telefonica. Altrimenti, potrebbero verificarsi episodi di interferenza tra il telefono e la banda larga causando problemi.

Nel caso di banda larga ciascun telefono deve avere un micro-filtro connesso, non solo quello in corrispondenza al punto telefonico a cui il modem è collegato. Se si necessita più micro-filtri per banda larga, occorrerà contattare il fornitore di riferimento.

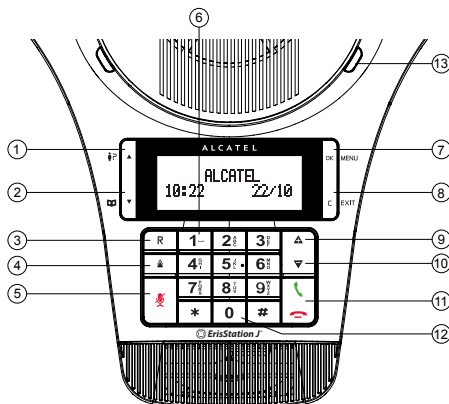
3. CONOSCERE IL TELEFONO

3.1. Unità Base

Conference 1800



Conference 1500



1.

- In modalità menu: Premere per scorrere verso l'alto le voci del menu.
- In modalità attesa: Premere per accedere alla lista chiamate.
- Durante l'inserimento di nomi e numeri nella rubrica: Premere per spostare il cursore a destra.

2.

- In modalità menu: Premere per scorrere verso il basso le voci del menu.
- In modalità attesa: Premere per accedere alla rubrica.
- Durante l'inserimento di nomi e numeri nella rubrica: Premere per spostare il cursore verso sinistra.

3.

- In modalità attesa/preselezione: Premere per inserire un flash.
- Durante una chiamata: Premere per attivare un flash.
- Effettuare una chiamata in conferenza (vedi sezione 4.11)

4. 

- In modalità attesa: Premere per accedere all'elenco di ricomposizione.

5. 

- Durante una chiamata: Premere per disattivare/attivare il microfono.

6. 

- Premere per inserire uno spazio quando si entra nomi.

7. 

- Premere per selezionare una voce del menu visualizzata accanto al tasto.
- Mentre si è nel menu: Premere per selezionare o salvare una voce o un'impostazione.

8. 

- Premere per ritornare indietro o eliminare un carattere.
- Premere e tenere premuto per eliminare tutti i caratteri.

9. 

- Premere per aumentare la suoneria o il volume dell'altoparlante.

10. 

- Premere per diminuire la suoneria o il volume dell'altoparlante.

11. 

- Premere per effettuare, rispondere a o chiudere una chiamata.

12. 

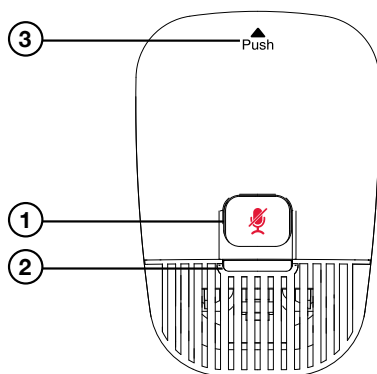
- Premere e tenere premuto per inserire una pausa di selezione quando si digitano i numeri.

13. LED

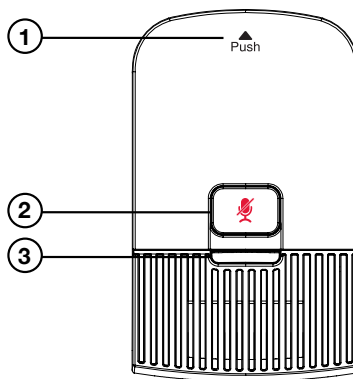
- Verde durante una chiamata.
- Rosso quando è attivata la modalità mute.
- Verde – l'indicatore visivo lampeggia a intermittenza in caso di una chiamata in entrata.

3.2. Unità Microfonica Senza Fili

Conference 1800



Conference 1500



1.

- Premere per disattivare o attivare tutti i microfoni.
- Quando le unità microfoniche sono sull'unità base sono disattivate.

2. Luci (segnali visivi)

- Verde quando le unità microfoniche senza fili sono state prelevate dall'unità base durante una chiamata.
- Rosso in fase di ricarica o quando tutti i microfoni sono messi in mute.
- Rosso – l'indicatore visivo lampeggia a veloce intermittenza: la batteria è quasi scarica.
- Rosso – l'indicatore visivo lampeggia a lenta intermittenza: i microfoni sono fuori dalla portata della base.
- Verde – l'indicatore visivo lampeggia a intermittenza: chiamata in entrata.

3.

- Premere  ed estrarre l'unità microfonica dalla base.

4. USARE IL TELEFONO

4.1. Impostare Data E Ora

Probabilmente si necessita di impostare l'ora esatta e la data per prima cosa.

1. Premere  sull'unità base in modalità attesa per entrare nel menu principale.
2. Premere  o  per selezionare **Imp. Data/Ora**; dunque, premere .
3. Premere  o  per selezionare il giorno; dunque, premere , selezionare il mese e premere , selezionare l'anno e premere .
4. Premere  o  per selezionare l'ora; dunque, premere . Selezionare i minuti e premere . Verrà avvertito un tono di conferma.

4.2 Cambiare La Lingua

1. Premere  in modalità attesa per entrare nel menu principale.
2. Premere  o  per selezionare **Impostazioni**; dunque, premere .
3. Premere  o  per selezionare **LINGUA**; dunque, premere .
4. Selezionare la lingua desiderata e premere . Verrà avvertito un tono di conferma.

4.3 Effettuare Una Chiamata

4.3.1 Selezione Preparatoria (Pre-Selezione)

Digitare il numero telefonico e premere  per chiamare il numero. Premere  per cancellare la voce.

4.3.2. Selezione

Premere  per prendere la linea e digitare il numero di telefono.

4.4. Rispondere A Una Chiamata

Premere .

4.5. Chiudere Una Chiamata

Durante una chiamata premere .

Ricordarsi di riposizionare tutte le unità microfoniche senza fili sull'unità base dopo aver terminato una chiamata.

4.6. Ricomposizione

L'unità base archivia gli ultimi 10 numeri digitati (fino a 30 cifre ciascuno) nell'elenco di ricomposizione.

4.6.1. Vedere L'elenco Di Ricomposizione

1. Premere  in modalità attesa.
2. Premere  o  o  ripetutamente per scorrere la lista. L'unità base emetterà due suoni una volta giunti alla fine della lista.
3. Premere  per uscire.

4.6.2. Chiamare Una Voce Di Ricomposizione

1. Ripetere gli step 1 e 2 nella sezione 4.6.1.
2. Premere .

4.6.3. Salvare Un Numero Di Ricomposizione Nella Rubrica

1. Ripetere gli step 1 e 2 nella sezione 4.6.1.
2. Premere  due volte.
3. L'unità base mostra **MODIF.NUMERO**. Usare i tasti di composizione per modificare il numero.
4. Premere , Il display mostra **INSERIRE NOME**; usare i tasti di composizione per inserire il nome.
5. Premere . Compare in seguito **Salvato**. Verrà avvertito un tono di conferma.

4.6.4. Eliminare Tutte Le Voci Di Ricomposizione

1. Ripetere gli step 1 e 2 nella sezione 4.6.1.
2. Premere . Premere  per selezionare **Cancellare**.
3. Premere  per eliminare il numero visualizzato. Verrà avvertito un tono di conferma.

4.6.5. Eliminare l'intera lista di Ricomposizione

1. Ripetere gli step 1 e 2 nella sezione 4.6.1.
2. Premere . Dunque, premere  per selezionare **Canc. tutto**.
3. Premere , sul display appare **Canc. tutto?** Premere **OK** per eliminare tutti i numeri di ricomposizione. Verrà avvertito un tono di conferma. Sul display verrà visualizzato **Cancellato**.

4.7. Regolazione Del Volume Dell'altoparlante

Durante una chiamata premere  o  per aumentare o diminuire il volume dell'altoparlante.

4.8. Mettere il mute durante una chiamata

Durante una chiamata è possibile parlare con qualcuno vicino senza che l'interlocutore in linea senta la conversazione.

Durante una chiamata:

Premere  per mettere in mute tutti i microfoni e **Mute** comparirà sul display LCD. L'interlocutore in linea non potrà sentire la conversazione. Premere  nuovamente per riattivare tutti i microfoni.

4.9. Localizzare Tutti I Microfoni

È possibile localizzare le unità microfoniche facendo emettere a queste ultime dei segnali acustici.

1. Premere  in modalità attesa.
2. Premere  o  per selezionare **Trova tutti Mic**; dunque, premere .
3. Tutte le unità microfoniche registrate fuori dal vano di ricarica ma posizionate entro la portata emetteranno dei segnali acustici per 60 secondi.
4. Per fermare l'emissione del segnale acustico premere  sull'unità microfonica oppure riposizionarla sull'unità base.

4.10. Esclusione temporanea Della Suoneria

Mentre il telefono squilla è possibile escludere temporaneamente la suoneria dell'unità base senza interrompere la chiamata. La chiamata successiva avrà una normale suoneria con il volume preimpostato.

Per escludere la suoneria:

1. Premere  sull'unità base e apparirà **Suon. silenz.**

4.11. Effettuare Una Chiamata In Conferenza

Se il vostro centralino supporta il servizio di conferenza a 3, è possibile impostare la chiamata in conferenza.

- Premere .
- Quando si avverte il segnale di linea, comporre il primo numero di telefono.
- Quando il primo interlocutore risponde, premere  per mettere la chiamata in attesa.
- Una volta avvertito il segnale di linea, comporre il secondo numero di telefono.
- Quando il secondo interlocutore risponde, premere . Inizia la chiamata in conferenza.

Questa descrizione della chiamata in conferenza può variare secondo la vostra rete telefonica pubblica locale o il vostro centralino telefonico. Si prega, quindi, di contattare il vostro Operatore locale o il vostro installatore.

5. RUBRICA

La rubrica è in grado di contenere fino a 50 voci con un massimo di 30 cifre per ciascun numero telefonico e 15 caratteri per nome.

- Quando la rubrica è vuota, sul display appare **Rubrica vuota** e dopo **Agg. Contatto?**.
- Quando la rubrica è piena e si vuole salvare una voce, sul display appare **Rubrica piena**.
- Quando si vuole salvare un numero già presente in rubrica, sul display appare **Numero già salvato**.

5.1. Aggiungere Una Nuova Voce Alla Rubrica

1. Premere  in modalità attesa per selezionare **Rubrica**; dunque premere .
 - 1.1. Se la rubrica è vuota, sul display appare **Agg.contatto**; dunque premere .
Sul display appare **INSERIRE NUMERO**.
 - 1.2. Se vi è disponibilità nella rubrica, premere , e poi  per selezionare **Agg.contatto**. Sul display appare **INSERIRE NUMERO**.
2. Inserire un numero telefonico.
Oppure
Copiare un numero dall'elenco di ricomposizione.
 - Premere  e dopo ,  o  ripetutamente per cercare il numero.
Premere  per copiare il numero visualizzato.
3. Premere . Sul display appare **INSERIRE NOME**.
4. Inserire il nome:
 - Premere  o  per muovere il cursore rispettivamente a destra o sinistra.
 - Premere **1** per aggiungere uno spazio.
 - Premere  per eliminare un carattere.
 - Premere e tenere premuto  per eliminare tutti i caratteri.
 - Dunque, premere  per confermare. Sul display appare **Salvato**.
Verrà avvertito un tono di conferma.

5.2. Cercare Una Voce Nella Rubrica

1. Premere  in modalità attesa.

2. Premere  o  per selezionare la rubrica o usare la tastiera al fine di digitare la prima lettera del nome che si cerca.

5.3. Chiamare Una Voce Inserita In Rubrica

1. Cercare la voce desiderata nella rubrica.
2. Premere .

5.4. Modificare Una Voce Della Rubrica

1. Cercare la voce desiderata nella rubrica. Premere .
2. Sul display appare **MODIF.CONTATTO**. Premere .
3. Sul display appare **MODIF.NUMERO**. Modificare il numero, e poi premere .
4. Sul display appare **MODIF.NOME**. Modificare il nome, e poi premere  per confermare.
5. Sul display appare **Salvato**. Verrà avvertito un tono di conferma.

5.5. Eliminare Una Voce Dalla Rubrica

1. Cercare la voce desiderata nella rubrica.
2. Premere  e dopo  per selezionare **Cancellare**. Premere . Sul display appare **Canc.contatto?** insieme al nome della voce. Premere  per confermare.
3. Sul display appare **Contatto cancellato**. Verrà avvertito un tono di conferma e, dunque, sarà visualizzata la successiva voce in ordine alfabetico presente nella rubrica.

5.6. Eliminare Tutte Le Voci Dalla Rubrica

1. Premere  in modalità attesa per selezionare Rubrica, quindi premere OK per due volte.
2. Premere  per selezionare **Canc. tutto**. Premere . Sul display appare **Canc. tutti i contatti?**. Premere  per confermare.
3. Sul display appare **Tutti contatti cancellati**. Verrà avvertito un tono di conferma.

5.7. Capacità Della Rubrica

1. Premere  in modalità attesa per selezionare Rubrica, quindi premere OK per due volte.
2. Premere  per selezionare **Capacità**. Premere  per confermare.
3. Sul display appare **Capacità x/50 usata**. (x è il numero delle voci archiviate nella rubrica).

5.8. Selezione Rapida

È possibile assegnare a 5 delle voci in rubrica una posizione di selezione

rapida (1,..5).

5.8.1. Impostare Un Numero Di Selezione Rapida

1. Premere  in modalità attesa e selezionare **Rubrica**; dunque, premere  due volte.
2. Premere  per selezionare **Speed dial**; Dunque, premere .
3. Premere  o  per selezionare una posizione vuota (1-5); dunque, premere .
4. Su display appare **Copia da Rubrica**. Premere  o  per selezionare la voce preferita dalla rubrica.
5. Una volta trovata la voce desiderata, premere . Verrà avvertito un tono di conferma.

5.8.2. Cambiare Una Voce Di Selezione Rapida

1. Premere  in modalità attesa per selezionare **Rubrica**, quindi premere OK per due volte.
2. Premere  o  per selezionare **Speed dial**; dunque, premere .
3. Premere  o  per selezionare la posizione desiderata (1-5); dunque, premere  due volte.
4. Selezionare **Modifica** e, poi .
5. Premere  o  per selezionare il nome che si vuole cambiare.
6. Premere  per salvare la nuova voce. Verrà avvertito un tono di conferma.

5.8.3. Chiamare Una Voce Di Selezione Rapida

1. In modalità attesa, premere e tenere premuto un tasto per la selezione rapida (1, 2, 3, 4, 5).

5.8.4. Eliminare una voce di selezione rapida

1. Premere  in modalità attesa per selezionare **Rubrica**, quindi premere  per due volte.
2. Premere  o  per selezionare **Speed dial**; dunque, premere .
3. Premere  o  per selezionare la posizione desiderata (1-5); dunque, premere  due volte.
4. Premere  per selezionare **Cancella**; dunque, premere . Sul display appare **speed dial vuoto**. Verrà avvertito un tono di conferma.

6. VISUALIZZAZIONE DEL NUMERO DELLA CHIAMATA IN ENTRATA (Servizio Dipendente Dalla Rete)

Questa funzione è disponibile se si è abbonati al servizio di identificazione del chiamante con il proprio operatore telefonico.

Nota: L'Alcatel Conference 1500 / 1800 non visualizza il numero del chiamante nella chiamata in attesa.

Il telefono può archiviare fino a 50 chiamate ricevute con informazioni sulla data e ora nella lista chiamate. È possibile visualizzare il numero sul display LCD quando il telefono squilla. Se il numero coincide con una delle voci presenti nella rubrica personale, il nome di chi chiama comparirà insieme al numero.

Se il numero di chi chiama non è abilitato a inoltrare informazioni, comparirà **RISERVATO**.

Se il numero di chi chiama non è fornito dalla rete, comparirà **NON DISPONIBILE**.

In modalità attesa, se si ricevono tre chiamate cui non viene data risposta, comparirà **"3 Chiamate perse"**. Ogni volta che viene visualizzata la lista chiamate il numero delle chiamate perse diminuisce di uno.

Se il numero della chiamata in entrata coincide con le ultime 7 cifre di un numero telefonico presente in rubrica, il nome che comparirà sul display coinciderà con il nome corrispondente salvato in rubrica.a.

6.1. Visualizzare La Lista Chiamate

Tutte le chiamate ricevute sono salvate nella lista chiamate alla cui cima è posta l'ultima chiamata. Quando la lista chiamate è piena, la chiamata più vecchia viene sostituita dalla più recente.

1. In modalità attesa, premere  per visualizzare la cronologia delle chiamate.

Oppure

È possibile visualizzare la cronologia delle chiamate premendo , dunque tasto  per selezionare **Lista chiamate** e infine .

2. Premere il tasto  per scorrere.

6.2. Chiamare Una Voce Contenuta Nella Lista Chiamate

1. Visualizzare la lista chiamate e premere .

6.3. Salvare In Rubrica Un Numero Presente Nella Lista Chiamate

1. Selezionare una voce desiderata nella lista chiamate e premere . Sul display appare **Mem. in PB**.
2. Premere . Sul display appare **MODIF.NUMERO**. Modificare il numero.
3. Premere . Sul display appare **MODIF.NOME** Modificare il nome.
4. Premere  per confermare. Sul display appare **Salvato**. Verrà avvertito un tono di conferma.

6.4. Eliminare Una Voce Nella Lista Chiamate

1. Selezionare una voce desiderata nella lista chiamate.
2. Visualizzata la voce desiderata, premere , poi  per selezionare **Cancellare** e, infine . Il display mostra la voce della successiva chiamata presente nella lista. Verrà avvertito un tono di conferma.

6.5. Eliminare L'intera Lista Chiamate

1. Selezionare una voce desiderata nella lista chiamate.
2. Visualizzata la voce desiderata, premere prima  e, poi  per selezionare **Canc. chiamate**. Premere  per confermare. Sul display appare **Cancella tutte chiam.?**. Premere  per confermare. Verrà avvertito un tono di conferma.

7. IMPOSTAZIONI DEL TELEFONO

7.1. Impostare Il Volume Della Suoneria

1. In modalità attesa, premere .
2. Premere  o  per selezionare **Suonerie**.
3. Premere  per confermare e scegliere **VOLUME SUON**; dunque, premere .
4. Premere  o  per regolare il volume della suoneria. Verrà avvertito un esempio di ogni livello di volume durante la regolazione.
5. Premere  per salvare. Verrà avvertito un tono di conferma.
Oppure
Selezionare **Suoneria off** per disattivare; dunque, premere  per salvare. Verrà avvertito un tono di conferma.

7.2. Impostare La Melodia Della Suoneria

1. In modalità attesa, premere .
2. Premere  o  per selezionare **Suonerie**.
3. Premere  per confermare la scelta **Tono Suon**; dunque, premere .
4. Premere  o  per regolare il tono della suoneria.
5. Premere  per salvare. Verrà avvertito un tono di conferma.

7.3. Impostare Il Formato Dell'ora

1. In modalità attesa, premere .
2. Premere  o  per selezionare **Impostazioni**.
3. Premere  per confermare la scelta **FORMATO ORA**, dunque, premere .
4. Premere  o  per scegliere il formato dell'ora desiderato (**12-Ore** o **24-Ore**).
5. Premere  per confermare. Verrà avvertito un tono di conferma.

7.4. Impostare Il Formato Della Data

1. In modalità attesa, premere .
2. Premere  o  per selezionare **Impostazioni**.
3. Premere  o  per selezionare **FORMATO DATA**, dunque, premere .
4. Premere  o  per selezionare il formato della data preferito (**GG/MM/AA** o **MM/GG/AA**).
5. Premere  per confermare. Verrà avvertito un tono di conferma.

7.5. Impostare Il Tono Dei Tasti

Si avvertirà un segnale acustico premendo ciascun tasto se attivato.

1. In modalità attesa, premere .
2. Premere  o  per selezionare **Impostazioni**.
3. Premere  o  per selezionare **TONO TASTO**; dunque, premere .
4. Premere  o  per regolare il volume del tono del tasto. Verrà avvertito un esempio di ogni tono durante la regolazione. Premere  per salvare la vostra preferenza.

Oppure

Selezionare **Off** per disattivare; dunque, premere  per salvare. Verrà avvertito un tono di conferma.

7.6. Cambiare Il Tempo Di Flash

1. In modalità attesa, premere .
2. Premere  o  per selezionare **Impostazioni**.
3. Premere  o  per selezionare **Tempo Flash**; dunque, premere .
4. Premere  o  per selezionare il tempo di flash desiderato. (è possibile scegliere tra 80ms, 100ms, 120ms, 180ms, 200ms, 250ms, 300ms, 600ms); dunque, premere . Verrà avvertito un tono di conferma.

7.7. Rinominare L'unità Base

1. In modalità attesa, premere .
2. Premere  o  per selezionare **Impostazioni**.
3. Premere  o  per selezionare **Rinomina base**; dunque, premere  per scrivere il nome.
4. Premere . Verrà avvertito un tono di conferma.

7.8. Cambiare La Modalità Di Selezione

1. In modalità attesa, premere .
2. Premere  o  per selezionare **Impostazioni**.
3. Premere  o  per selezionare **Modo di comp**; dunque, premere  per selezionare **Toni** o **Impulsi**.
4. Premere . Verrà avvertito un tono di conferma.

7.9. Resetare Il Telefono

È possibile ripristinare il telefono alle impostazioni predefinite. Dopo il ripristino, tutte le impostazioni personali verranno cancellate eccezion fatta per la rubrica e la lista di selezione rapida.

1. In modalità attesa, premere .
2. Premere  o  per selezionare **Impostazioni**.
3. Premere  o  per selezionare **Reset**; dunque, premere . Sul display appare **Reset a imp. default?**.
4. Premere  per confermare. Verrà avvertito un tono di conferma.

7.10. Impostare la modalità PABX

Se l'unità **Alcatel Conference 1500 / 1800** è connessa a un sistema PABX, occorre impostare la modalità PABX.

1. In modalità attesa, premere .
2. Premere  o  per selezionare **Impostazioni**.
3. Premere  o  per selezionare **Modo PABX**; dunque, premere .
4. Premere  o  per selezionare **Sì** o **No**; dunque, premere  per confermare. Verrà avvertito un tono di conferma.

Osservazioni:

1. Una volta connesso al sistema PABX, è necessario attivare **Modo PABX**; Il sistema **Alcatel Conference 1500 / 1800** fornirà prestazioni audio migliori se installato dietro ad un centralino.
2. Se connesso, invece, a una rete telefonica pubblica o attraverso un operatore di banda larga, occorre disattivare **Modo PABX**.

7.11. Impostare un prefisso

Di solito, quando è impostata la **Modo PABX**, è possibile impostare un prefisso (ad esempio, 9) che si va ad aggiungere al numero esterno che si vuole chiamare dalla lista chiamate.

1. In modalità attesa, premere .
2. Premere il tasto  o  per selezionare **Impostazioni**.
3. Premere il tasto  o  per selezionare **Prefisso**; dunque, premere .
4. Inserire il numero di vostra scelta (massimo 1 cifra); dunque, premere .
5. Se il numero è stato già aggiunto, premere  per eliminare il numero originale; dunque, aggiungerlo ex novo e premere  per confermare. Verrà avvertito un tono di conferma.

8. SPECIFICHE TECNICHE

Portata interna (unità microfonica senza fili)	Fino a 30 metri*
Durata della batteria (unità microfonica senza fili) (valori medi)	5 ore di conversazione** 70 ore in stand-by**
Numero di unità microfoniche senza fili connesse all'unità base	Fino a 2 (Conference 1500) Fino a 4 (Conference 1800)
C o n n e s s i o n e elettrica/Adattatore di rete della base	Adattatore di rete della base (modulo di interfaccia): Modello n.: S018AGP0900200 Input: 100-240 V/50-60 Hz/500 mA Output: 9 VCC/2 A Utilizzare solo l'adattatore fornito in dotazione con il telefono. Fase singola CA, esclusa l'installazione definita dallo standard EN60950. Attenzione: Il voltaggio della rete è classificato come un pericolo dai criteri di questo standard.
C o n n e s s i o n e telefonica	Dispositivo progettato per la connessione a una linea telefonica analogica di classe TNV3 (Telecommunication Network Voltage) come definita dallo standard EN60950.
Batterie (in ciascuna unità microfonica senza fili)	Batteria – 2,4 V – 240 mAh (litio-polimero) Usare solo le batterie fornite in dotazione con il telefono. L'utilizzo di qualsiasi altro tipo di batteria potrebbe comportare un rischio di esplosione. Le batterie usate devono essere smaltite secondo le vigenti norme di protezione dell'ambiente.
T e m p e r a t u r a operativa	Dai 5°C ai 40°C

* I valori potrebbero cambiare secondo le condizioni ambientali.

**Ciò dipende dalla ricarica iniziale della batteria.

9. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

In caso di problemi, consultare i suggerimenti ivi indicati.

Come regola generale, nel caso in cui si verificasse un problema, rimuovere le batterie da tutte le unità microfoniche senza fili per circa 1 minuto. Dopo, scollegare e ricollegare la corrente elettrica alla base e riposizionare le batterie con cura.

L'unità di conferenza non funziona

- Assicurarsi che tutti i cavi siano inseriti correttamente e che le batterie siano installate e cariche. Dopo l'utilizzo ricordarsi di rimettere le unità microfoniche senza fili sulla base; in questo modo, potranno ricaricarsi.

Nessun segnale di linea

- Verificare che il cavo telefonico sia collegato alla presa del telefono.
- Verificare che ci sia alimentazione di rete.
- Fare uso solo del cavo telefonico fornito in dotazione con il telefono.
- Il cavo della linea telefonica oppure il cavo del connettore da 6 metri potrebbe essere malfunzionanti. Installare un nuovo cavo della linea telefonica oppure un nuovo cavo del connettore da 6 metri.
- Avvicinare l'unità microfonica senza fili alla base telefonica. Potrebbe essere fuori portata.
- Scollegare il telefono e collegarne uno diverso. Se su questo telefono non vi è alcun segnale di linea, il problema è nel cablaggio o nel servizio locale. Contattare l'operatore telefonico locale.

L'unità microfonica senza fili non funziona

- Assicurarsi che i cavi dell'unità base siano collegati correttamente.
- Assicurarsi che l'unità base non sia vicina ad altri telefoni DECT o dispositivi elettronici che potrebbero causare interferenza.
- Assicurarsi che l'unità microfonica senza fili non sia fuori portata. Provare ad avvicinarla.
- Riporre l'unità microfonica senza fili sulla base e lasciare ricaricare per 8 ore. Se ancora non funziona, la batteria potrebbe essere scarica, morta o inserita in modo scorretto. Ricaricare o riposizionare la batteria oppure seguire le seguenti procedure per ripetere la registrazione:
 1. Quando l'unità base è in stato di attesa, posizionare tutte le unità microfoniche senza fili sulla base.
 2. Digitare velocemente il PIN *331734# e premere il tasto  per due volte sull'unità base.
 3. Se la registrazione avviene correttamente, sul display verrà visualizzato **"Registrazione effettuata"**.
- Provare a resettare l'unità base. Scollegare dalla corrente, aspettare 15 minuti, dunque, ricollegare. Pazientare 1 minuto per il reset.

Una luce rossa lampeggia sull'unità microfonica senza fili

- Riporre l'unità microfonica senza fili sull'unità base per ricaricarsi. Se non funziona, sostituire la batteria.
- Assicurarsi della presenza fisica della batteria installata nell'unità microfonica.

L'unità base non squilla

- Il volume della suoneria potrebbe essere disattivato.
- Assicurarsi che i cavi dell'unità base siano collegati correttamente.
- Assicurarsi che l'unità base non sia vicina ad altri telefoni DECT o dispositivi elettronici che potrebbero causare interferenza.
- Provare a resettare l'unità base. Scollegare dalla corrente, aspettare 15 minuti, dunque, ricollegare. Pazientare 1 minuto per il reset.

10. GARANZIA

L'acquirente è pregato di leggere attentamente il manuale d'uso incluso nella confezione.

I prodotti Alcatel Conference 1500 e Alcatel Conference 1800 sono apparecchi telefono conformi alla regolamentazione europea, come attestato dalla marcatura CE.

Il prodotto che ha acquistato è un prodotto tecnologico e deve essere manipolato con cura.

Nota: questo prodotto beneficia di una garanzia legale conformemente alla regolamentazione applicabile alla vendita di beni di consumo in vigore nel paese nel quale è stato effettuato l'acquisto (articolo 128 e ss. del codice del consumo).

Senza alcun pregiudizio della garanzia legale di cui beneficia il prodotto, Atlinks garantisce che il prodotto contenuto nella presente confezione è conforme alle specifiche tecniche indicate nel manuale d'uso incluso nella confezione e ciò per un periodo di tempo che inizia a decorrere dalla data d'acquisto del Prodotto nuovo, data che figura sulla fattura o sullo scontrino di cassa dove è indicato il nome del suo rivenditore, e la cui durata è di:

Ventiquattro (24) mesi per l'apparecchio telefonico, eccezion fatta per le parti consumabili, gli accessori e le batterie.

Per qualsiasi reclamo fondato su questa garanzia durante la sua durata di validità, Lei dovrà rispedire il Prodotto nella sua integralità al suo rivenditore, insieme alla prova d'acquisto, ovvero alla fattura o allo scontrino di cassa emesso dal suo rivenditore, indicando il luogo ove è avvenuto l'acquisto, il numero di serie del Prodotto e la data dell'apparizione o della scoperta del difetto.

Atlinks si obbliga a riparare ogni elemento difettoso dovuto ad un vizio di concezione, di materiale o di fabbrica, a sue spese o a sostituirlo con un apparecchio identico o almeno equivalente in termini di funzionalità e di prestazioni.

Se la riparazione o la sostituzione si riveleranno impossibili in rapporto alle normali condizioni commerciali, il Prodotto Le sarà rimborsato o sostituito con un Prodotto equivalente.

Entro il limite massimo previsto dal diritto applicabile, il Prodotto o il pezzo di sostituzione, nuovi o ricondizionati, sono garantiti per un periodo di novanta (90) giorni a contare dalla data di riparazione o fino alla data finale della garanzia iniziale se questa ultima è superiore a novanta (90) giorni, precisato che ogni periodo d'immobilizzazione del Prodotto di almeno sette (7) giorni si aggiungerà alla durata della garanzia restante.

La presente garanzia non si applicherà nei seguenti casi:

- installazione o uso non conforme alle istruzioni fornite nel manuale d'uso;
- connessione scorretta o uso anormale del Prodotto, in particolare con accessori non compatibili, secondo quanto indicato nelle istruzioni fornite nel manuale d'uso;
- prodotto aperto, modificato o sostituito per mezzo di pezzi non conformi;
- numero di serie cancellato, illeggibile, deteriorato;
- usura normale, compresa l'usura normale degli accessori, delle batterie e dello schermo;
- non rispetto delle norme tecniche e di sicurezza in vigore nella zona di utilizzazione;
- prodotto danneggiato da urti o cadute;
- prodotto deteriorato da fulmini, da sovratensioni elettriche, da una fonte diretta o irradiata di calore, dal contatto con un liquido, dall'esposizione a condizioni di temperatura, umidità o qualsiasi altra condizione ambientale eccessiva o altra causa esterna al prodotto stesso;
- manutenzione errata o negligente del prodotto;
- manutenzione o riparazione del prodotto effettuate da persone non accreditate da ATLINS;

Nel caso in cui il Prodotto non sia coperto dalla garanzia, riceverà un preventivo di riparazione che menzionerà il costo dell'esame tecnico e le spese di trasporto che Le saranno fatturate se desidera che il Prodotto Le sia restituito;

Questa garanzia è valida nel paese nel quale Lei ha regolarmente acquistato il Prodotto, a condizione che questo paese sia membro dell'Unione Europea.

Con riserva delle disposizioni di legge, tutte le garanzie che non rientrano nell'ambito di quelle qui sopra descritte sono espressamente escluse.

NELLA MISURA MASSIMA AUTORIZZATA DALLA LEGGE APPLICABILE,

- A) LA PRESENTE GARANZIA ESCLUDE OGNI ALTRA GARANZIA ESPRESSA O IMPLICITA, INCLUSA MA SENZA CHE CIO' POSSA COSTITUIRE UNA LIMITAZIONE, LE GARANZIE DI QUALITÀ DELLA MERCE O DI ADATTAMENTO AD UN OGGETTO PARTICOLARE;
- B) ATLINS RIFIUTA OGNI RESPONSABILITÀ PER PERDITA O DETERIORAMENTO DEI DATI MEMORIZZATI, PERDITA D'USO, LUCRO CESSANTE, PERDITA DI OPPORTUNITÀ, PERDITA DI FATTURATO O DI PROFITTO, PERDITA DI PRODUTTIVITÀ, DANNI INDIRETTI, IMMATERIALI, CONSECUTIVI O INCIDENTI;
- C) LA RESPONSABILITÀ DI ATLINS È LIMITATA AL VALORE DI ACQUISTO DEL PRODOTTO, SALVO COLPA GRAVE O INTENZIONALE, FATTI SALVI I CASI DI DANNO CORPOREO.

Per ulteriori informazioni si prega di contattare:

ATLINKS Europe:

- indirizzo : 22, quai Galliéni 92150 France
- sito web : www.alcatel-business.com

(articolo 133.2, b), codice del consumo)

11. SICUREZZA

In caso di rischio elettrico, l'adattatore di rete funge da dispositivo di isolamento a 230V. Dovrebbe quindi , per precauzione , essere installato in prossimità dell'apparecchio ed essere facilmente accessibile.

Per scollegare il dispositivo dalla rete elettrica , rimuovere l'adattatore di rete dalla presa (230V AC/50 Hz).

Se l'adattatore di rete non funziona, deve essere sostituito da un modello identico . L'unità conferenza non funzionerà nel caso non sia collegato alla rete elettrica o in caso di mancanza di corrente. Non sarà, quindi, possibile effettuare o ricevere chiamate in caso di emergenza .

Questo è il motivo per cui si consiglia di tenere a disposizione anche un telefono convenzionale come backup- un telefono che non richiede un alimentatore.

! Non utilizzare il telefono per segnalare una fuga di gas stando nelle vicinanze della perdita stessa.

Si consiglia di evitare l'uso di questo dispositivo durante i temporali .

Non tentare di aprire le batterie , in quanto contengono sostanze chimiche .

In caso di perdite di sostanze dalle batterie , evitare il contatto con la pelle, gli occhi , il naso e la bocca .

In caso di contatto , lavare la parte interessata per circa 20 minuti con acqua corrente e consultare con urgenza un medico. Pulire il prodotto con carta assorbente o con un panno asciutto e contattare il rivenditore per cambiare le batterie.

ATLINKS dichiara che i seguenti modelli sono conformi ai requisiti fondamentali e alle altre disposizioni applicabili della direttiva europea 1999/5 /CE .

È possibile scaricare la Dichiarazione di Conformità dal sito di ATLINKS:
www.alcatel-business.com

Alcatel Conference 1500 / 1800



12. AMBIENTE



Questo simbolo indica che il dispositivo elettronico in stato di inoperatività deve essere raccolto separatamente e non mischiato con i rifiuti domestici. L'Unione Europea ha attuato una raccolta ad hoc e un sistema di riciclaggio di cui i produttori sono responsabili.

Questo dispositivo è stato progettato e prodotto con materiali e componenti di alta qualità che possono essere riciclati e riutilizzati. I dispositivi elettrici ed elettronici contengono parti che sono necessarie per il corretto funzionamento del sistema ma che, al contempo, possono costituire un pericolo per la salute e l'ambiente se non maneggiate o smaltite in modo corretto. Di conseguenza, non gettare il vostro dispositivo in stato di inoperatività nei rifiuti domestici.

Se siete i proprietari di questo dispositivo, portatelo presso il punto appropriato di raccolta o lasciatelo al venditore al momento dell'acquisto di un nuovo dispositivo.

- Se siete utenti business, seguite le istruzioni del fornitore.
- Se il dispositivo è stato affittato o lasciato in vostra cura, contattare il prestatore dei servizi.

Attenta alla salvaguardia dell'ambiente, la società ATLINKS ha dotato questo dispositivo di un alimentatore switching offrendo una migliore efficienza energetica. Tra i vantaggi non vi sono solo consumi elettrici molto bassi, ma anche un formato più compatto rispetto alle tradizionali unità di alimentazione utilizzate dalla precedente gamma.

Le batterie usate del telefono devono essere smaltite in accordo con le vigenti normative di protezione ambientale. Rispettate le normative locali.

Riportare le batterie al rivenditore oppure consegnarle in un centro per lo smaltimento.

Aiutateci a proteggere l'ambiente in cui viviamo!

www.alcatel-business.com

ATLINKS Europe
22 quai Gallieni
92150 Suresnes- France

© ATLINKS 2015 - Riproduzione vietata.

Il Produttore si riserva il diritto di modificare le specifiche dei propri prodotti al fine di apportare miglioramenti tecnici o conformarsi alle nuove normative.

ALCATEL e ATLINKS sono marchi registrati.

Il logo Alcatel e il nome Alcatel sono marchi di Alcatel Lucent e utilizzati su licenza da ATLINKS.

Alcatel Conference 1500 / 1800
A/W No.: 10000941 Rev.1 (IT)
Printed in PRC